

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Excavatrice	
Solicitation No. - N° de l'invitation 5P423-156757/B	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 5P423-156757	Date 2015-08-12
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-005-9545	
File No. - N° de dossier WPG-5-38037 (005)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-08-20	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guilford, Alison	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg005
Telephone No. - N° de téléphone (204) 228-7215 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification numéro 002 de l'appel d'offres numéro 5P423-156757/B vise à effectuer les modifications spécifiées ci-après et à répondre aux questions indiquées.

Modifications

- 1) Consulter la page 1 de l'appel d'offres ou de la demande de propositions.

Date de clôture : SUPPRIMER : 2015-08-13

INSÉRER : 2015-08-20

Questions et réponses

Q1 : Quel modèle d'excavatrice le client utilise-t-il présentement? Les spécifications apparaissant dans les soumissions seront-elles comparées à celles de l'excavatrice qui est actuellement utilisée?

R1 : Le client utilise une excavatrice de marque et de modèle Kubota KX41-3V. Les valeurs des soumissions NE FERONT PAS l'objet d'une analyse comparative avec celles de quelque modèle d'excavatrice que ce soit.

Q2 : Une masse opérationnelle (y compris le toit abri) de 8564 lb est-elle acceptable?

R2 : La masse opérationnelle de 9800 lb indiquée dans les spécifications pertinentes constitue une valeur MAXIMALE. Toute masse opérationnelle inférieure à cette valeur MAXIMALE est acceptable.

Q3 : Est-ce qu'une cabine constitue un élément de remplacement acceptable du toit abri?

R3 : Tel que spécifié dans l'exigence pertinente, l'excavatrice doit uniquement comporter un toit-abri.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.